

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

DCB293



EN	User manual	3
DA	Brugervejledning	23
DE	Benutzerhandbuch	43
FR	Mode d'emploi	65

IT	Manuale utente	87
NO	Brukerhåndbok	109
SV	Användarhandbok	129

PHILIPS

Innehållsförteckning

1 Viktigt!	130
Säkerhet	130
Obs!	131
2 Ditt mikro-HiFi-system	133
Introduktion	133
Förpackningens innehåll	133
Översikt över huvudenheten	134
Översikt över fjärrkontrollen	135
3 Komma igång	136
Placering	136
Förbereda fjärrkontrollen	136
Ansluta strömmen	137
Ställa in radiokanaler automatiskt	137
Ställa in klockan	137
Slå på	138
4 Uppspelning	138
Spela upp en skiva	138
Spela upp från USB	138
Spela iPod/iPhone	139
5 Lyssna på radio	140
Lyssna på DAB+ (Digital Audio Broadcasts)	140
Lyssna på FM-radio	142
6 Alternativ för uppspelning	143
Pausa/återuppta uppspelningen	143
Hoppa till ett spår	143
Sökning inom ett spår	143
Välja alternativ för repetering/slumpvis uppspelning	144
Programmera spår	144
Visa tid	144
Justera volymnivån	144
Ljud av	144
Välj en förinställd ljudeffekt.	144
Förstärka basen	144

7 Övriga funktioner	145
Ställa in larmtid	145
Ställa in insomningstimern	145
Spela upp från en extern enhet	145
Lyssna genom hörlurar	145
8 Produktinformation	146
Specifikationer	146
USB-uppspelningsinformation	147
MP3-skivformat som kan användas	147
Underhåll	147
9 Felsökning	148

1 Viktigt!

Säkerhet

- ① Läs de här instruktionerna.
- ② Behåll de här instruktionerna.
- ③ Läs och ta till dig varningstexten.
- ④ Följ samtliga instruktioner.
- ⑤ Använd inte apparaten i närheten av vatten.
- ⑥ Rengör endast med torr trasa.
- ⑦ Blockera inte ventilationsöppningarna. Installera apparaten i enlighet med tillverkarens instruktioner.
- ⑧ Installera den inte i närheten av någon värmekälla, som element, varmluftsintag, spis eller annan utrustning som avger värme (inklusive förstärkare).
- ⑨ Skydda elkabeln så att den inte blir trampad på eller kommer i kläm, särskilt intill kontakter, extrauttag och precis vid apparathöljet.
- ⑩ Använd endast kringutrustning och tillbehör som är godkända av leverantören.
- ⑪ Använd endast apparaten tillsammans med den vagn eller det ställ, stativ, fäste eller bord som anges av leverantören eller som säljs tillsammans med apparaten. När du använder vagnen bör du vara försiktig när du flyttar den, så att den inte välter och det uppstår skador på apparaten.
- ⑫ Dra ur kontakten till apparaten vid åskväder samt när den inte ska användas på länge.



- ⑬ Överlåt allt underhåll till kvalificerad servicepersonal. Service är nödvändig när apparaten har skadats på något sätt, till exempel om en elkabel eller kontakt är skadad, vätska eller främmande föremål har kommit in i apparaten, apparaten har utsatts för regn eller fukt, inte fungerar som den ska eller om den har fallit i golvet.
- ⑭ **WARNING! Batterianvändning – Undvik batteriläckage**, som kan ge upphov till personskada, skada på egendom eller skada på apparaten:
 - Installera alla batterier på rätt sätt och placera + och - enligt markeringarna i apparaten.
 - Blanda inte batterier (t.ex. gamla och nya eller kol- och alkalibatterier).
 - Ta ur batterierna när apparaten inte ska användas på länge.
- ⑮ Apparaten får inte utsättas för vattendroppar eller vattenstrålar.
- ⑯ Placera inga potentiellt skadliga föremål på enheten (t.ex. vattenfyllda kärl eller levande ljus).
- ⑰ Den här produkten kan innehålla bly och kvicksilver. Avyttring av dessa material kan vara reglerad av hänsyn till miljön. Information om avyttring och återvinning kan du få genom att kontakta lokala myndigheter eller Electronic Industries Alliance på www.eiae.org.
- ⑱ Om MAINS-kontakten eller ett kontaktdon används som fränkopplingsenhet ska den vara lätt att komma åt.



Varning

- Ta aldrig bort höljet från apparaten.
- Smörj aldrig någon del av apparaten.
- Placera aldrig apparaten ovanpå någon annan elektrisk utrustning.
- Skydda apparaten mot direkt solljus, öppna lågor och värme.
- Titta aldrig rakt in i laserstrålen i apparaten.
- Se till att nätsladden, kontakten och adaptern alltid är enkelt tillgängliga så att du kan koppla bort apparaten från eluttaget.

Skydda hörseln

Lyssna med måttlig volym.

- Om du använder hörlurar och lyssnar med hög volym kan din hörsel skadas. Den här produkten kan generera ljud med decibelnivåer som kan orsaka nedsatt hörsel hos en normal person, även om exponeringen är kortare än en minut. De högre decibelområdena är till för personer som redan har nedsatt hörsel.
- Ljud kan vara vilseledande. Med tiden kan din "komfortnivå" anpassas till allt högre volymer. Så efter en längre tids lyssnande kan ljud som låter "normalt" i verkligheten vara högt och skadligt för din hörsel. För att skydda dig mot detta bör du ställa in volymen på en säker nivå innan hörseln anpassat sig, och lämna volymen på den nivån.

Upprätta en säker ljudnivå:

- Ställ in volymkontrollen på en låg nivå.
- Öka den sedan tills ljudet hörs bekvämt och klart, utan distorsion.

Lyssna under rimlig tid:

- Långvarig exponering för ljud, även på normalt "säkra" nivåer, kan förorsaka hörselskador.
- Använd utrustningen på ett förnuftigt sätt och ta en paus då och då.

Observera följande riktlinjer när du använder hörlurarna.

- Lyssna på rimliga ljudnivåer under rimlig tid.
- Justera inte volymen allteftersom din hörsel anpassar sig.
- Höj inte volymen så mycket att du inte kan höra din omgivning.
- Du bör vara försiktig eller tillfälligt sluta använda hörlurarna i potentiellt farliga situationer. Använd inte hörlurarna när du kör motorfordon, cyklar, åker skateboard osv. Det kan utgöra en trafikfara och är förbjudet på många platser.

Obs!

Eventuella förändringar av den här enheten som inte uttryckligen har godkänts av Philips Consumer Lifestyle kan frånta användaren rätten att använda utrustningen.



Användning av den här produkten överensstämmer med EU:s förordningar om radiostörningar.



Produkten är utvecklad och tillverkad av högkvalitativa material och komponenter som både kan återvinnas och återanvändas.



När den här symbolen med en överkryssad papperskorg visas på produkten innebär det att produkten omfattas av det europeiska direktivet 2002/96/EG.

Ta reda på var du kan hitta närmaste återvinningsstation för elektriska och elektroniska produkter.

Följ den lokala lagstiftningen och släng inte dina gamla produkter i det vanliga hushållsavfallet. Genom att kassera dina gamla produkter på rätt sätt kan du bidra till att minska eventuella negativa effekter på miljö och hälsa.



Din produkt innehåller batterier som omfattas av EU-direktiv 2006/66/EC, som inte får kasseras som vanliga hushållssopor. Ta reda på vilka lokala regler som gäller för separat insamling av batterier eftersom korrekt kassering bidrar till att förhindra negativ påverkan på miljö och hälsa.

Miljöinformation

Allt onödigt förpackningsmaterial har tagits bort. Vi har försökt göra paketeringen lätt att dela upp i tre olika material: kartong (lådan), polystyrenskum (buffert) och polyeten (påsar, skyddande skumskiva).

Systemet består av material som kan återvinnas och återanvändas om det monteras isär av ett specialiserat företag. Följ de lokala föreskrifterna för kassering av förpackningsmaterial, använd batterier och gammal utrustning.

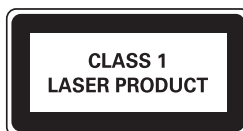


Tillverkningen av otillåtna kopior av kopieringsskyddat material, bl.a. datorprogram, filer, sändningar och ljudinspelningar, kan innebära ett brott mot copyright-lagstiftningen och därmed vara straffbart. Den här utrustningen bör inte användas i sådana syften.



Windows Media och Windows-logotypen är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör Microsoft Corporation i USA och/eller andra länder.

Den här apparaten har följande etikett:



Kommentar

- Typplattan sitter på baksidan av apparaten.

Klass 1 laserapparat

Varning! Om apparaten används på annat sätt än i denna bruksanvisning specificerats, kan användaren utsättas för osynlig laserstrålning, som överskrider gränsen för laserklass 1.

Observera! Stömbrytaren är sekundärt kopplad och bryter inte strömmen från nätet. Den inbyggda nätdelen är därför ansluten till elnätet så länge stickproppen sitter i vägguttaget.

2 Ditt mikro-HiFi-system

Gratulerar till din nya produkt och välkommen till Philips! Genom att registrera din produkt på www.philips.com/welcome kan du dra nytta av Philips support.

Introduktion

Med den här enheten kan du lyssna på ljud från skivor; USB-enheter; iPod-spelare, iPhone och lyssna på DAB-radiokanaler (Digital Audio Broadcasting) eller andra externa enheter. Enheten har DSC (Digital Sound Control) och DBB (Dynamic Bass Boost) för ett fylligare ljud. Enheten har funktioner för följande medieformat:

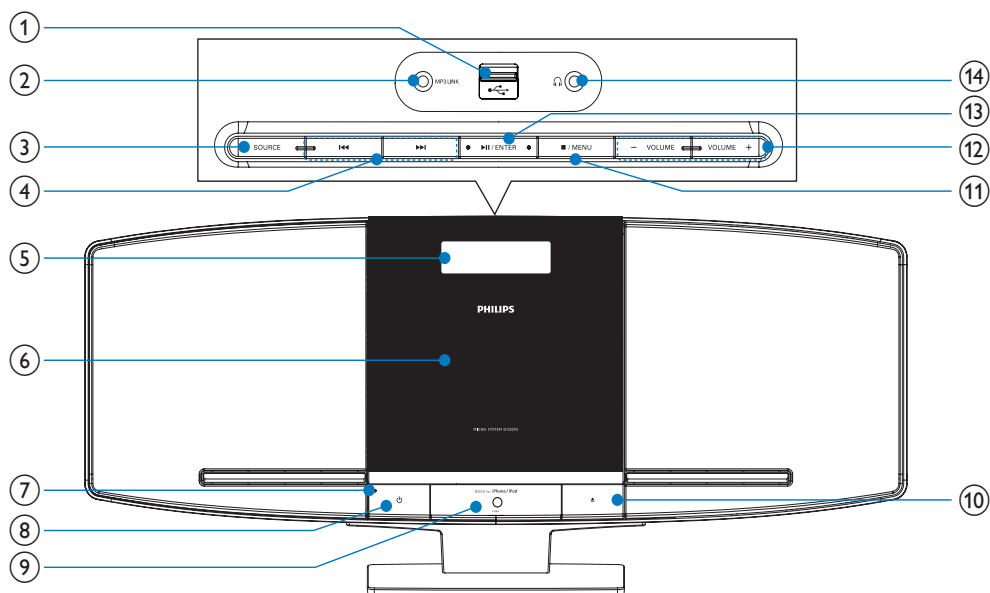


Förpackningens innehåll

Kontrollera och identifiera innehållet i förpackningen:

- Huvudenhet
- Fjärrkontroll
- Nätadapter
- 1 MP3 link-kabel
- Monteringssats (2 pluggar och 2 skruvar)
- Snabbstartguide
- Användarhandbok
- Anvisningar för väggmontering

Översikt över huvudenheten

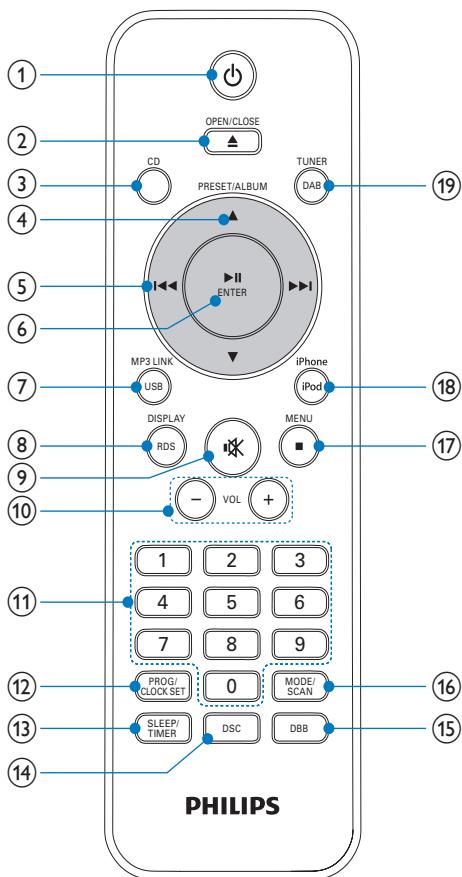


- ①
 - Uttag för USB-masslagringsenhet.
- ② **MP3 LINK**
 - Ljudingång (3,5 mm) för extern ljudenhet.
- ③ **SOURCE**
 - Välj en källa: CD, iPod, FM/DAB, USB eller MP3 link.
- ④
 - Hoppa till föregående/nästa spår.
 - Sökning inom ett spår.
 - Ställ in en radiokanal.
 - Justera siffrorna för timmar/minuter.
 - Välj mellan 12- och 24-timmarsvisning.
- ⑤ **Bildskärm**
 - Visa aktuell status.
- ⑥ **Skivfack**
- ⑦ **Eco Power-indikator**
- ⑧
 - Slå på enheten eller koppla om till standbyläge eller till Eco Power-standbyläge.
- ⑨ **Docka för iPod/iPhone**
- ⑩
 - Fjärrkontrollens sensor.
- ⑪
 - Stoppa uppspelning eller ta bort ett program.
 - Öppna och stäng en meny.
- ⑫ **VOLUME + / -**
 - Justera volymen.
- ⑬
 - Starta eller pausa skivuppspelning.
 - Bekräfta ett val.
 - Öppna iPod-menyn.
 - Växla mellan mono- och stereosignaler i FM-läget.

14

- Hörlursuttag.

Översikt över fjärrkontrollen



1

- Slå på enheten eller koppla om till standbyläge eller till Eco Power-standbyläge.

2 **OPEN/CLOSE**

- Öppna eller stäng skivfacket.

3 **CD**

- Välj skivkälla.

4

- Navigera i iPod-/DAB-menyn.
- Hoppa till föregående/nästa album.
- Hoppa till föregående/nästa radiokanal.

5

- Navigera i iPod-/DAB-menyn.
- Hoppa till föregående/nästa album.
- Hoppa till föregående/nästa spår.
- Sökning inom ett spår.
- Ställ in en radiokanal.
- Justera siffrorna för timmar/minuter.
- Välj mellan 12- och 24-timmarsvisning.

6

- Starta eller pausa skivuppspelning.
- Bekräfta ett val.
- Öppna iPod-menyn.
- Växla mellan mono- och stereosignaler i FM-läget.

7 **USB/MP3 LINK**

- Välj USB-källa.
- Välj extern ljudkälla.

8 **RDS/DISPLAY**

- Visa tid.
- Visa RDS/DAB-information.
- Välj visningsinformation under uppspelning.

9

- Stäng av ljudet eller återställ volymen.

10 **VOL +/-**

- Justera volymen.

11 **Numerisk knappsats**

- Välj ett spår direkt från en skiva.
- Välj en snabbvals kanal.

12 **PROG/CLOCK SET**

- Programmera spår.
- Programmera radiokanaler.
- Ställ in klockan.

- ⑬ **SLEEP/TIMER**
 - Ställ in insomningstimern.
 - Ställ in larmtid.
- ⑭ **DSC**
 - Välj en snabbvalsinställning.
- ⑮ **DBB**
 - Aktivera/avaktivera DBE (dynamisk basförbättring).
- ⑯ **LÄGE/SCAN**
 - Välj repeterad/slumpvis uppspelning.
 - Sök efter FM/DAB-radiokanaler.
- ⑰ **■/MENU**
 - Stoppa uppspelning eller ta bort ett program.
 - Öppna och stäng en meny.
- ⑱ **iPod/iPhone**
 - Välja iPod/iPhone-källa.
- ⑲ **DAB/TUNER**
 - Välj DAB/tuner som källa.

3 Komma igång



Var försiktig

- Genom att använda kontrollerna eller justera funktionerna på något sätt som inte beskrivs i den här handboken kan du utsätta dig för farlig strålning eller annan osäker användning.

Följ alltid anvisningarna i det här kapitlet i rätt följd.

Om du kontaktar Phillips behöver du ange modell- och serienumret till apparaten. Modell- och serienumret finns på apparatens baksida.

Skriv numren här:

Modellnummer _____

Serienr _____

Placering

Du kan placera enheten på en plan yta eller montera den på väggen.

Montera på en vägg

Om du vill montera enheten på en vägg läser du det medföljande separata bladet med väggmonteringsinstruktioner.

Förbereda fjärrkontrollen

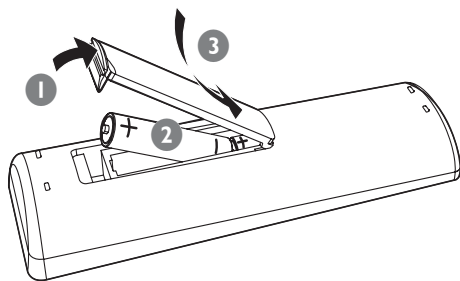


Var försiktig

- Risk för explosion! Håll batterierna borta från värme, solljus och eld. Lägg aldrig batterierna i eld.

Så här sätter du i batteriet till fjärrkontrollen:

- 1 Öppna batterifacket.
- 2 Sätt i 2 AAA-batterier (medföljer inte) med polerna (+/-) åt rätt håll enligt markeringen.
- 3 Stäng batterifacket.



Kommentar

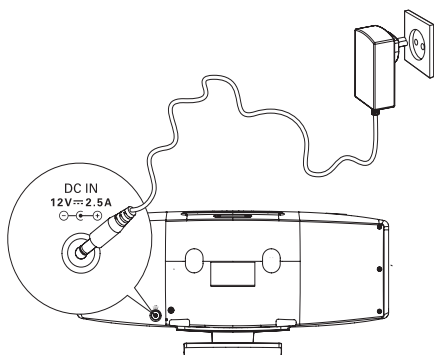
- Om du inte ska använda fjärrkontrollen på länge tar du ut batterierna.
- Blanda inte gamla och nya batterier eller batterier av olika typ.
- Batterier innehåller kemiska substanser och bör därför kasseras på rätt sätt.

Ansluta strömmen



Var försiktig

- Risk för produktskada! Kontrollera att nätspänningen motsvarar den spänning som är tryckt på bak- eller undersidan av apparaten.
- Risk för elektriska stötar! När du kopplar bort nätadaptern ska du alltid dra ut kontakten ur uttaget. Dra aldrig i sladden.
- Innan du ansluter nätadaptern ser du till att alla andra anslutningar har gjorts.



1

Anslut nätadaptern till:

- DC IN-uttaget på huvudenheten.
- vägguttaget.

Ställa in radiokanaler automatiskt

När du ansluter strömmen och inte radiokanaler är inställda börjar enheten automatiskt att lagra radiokanaler:

1

Anslut enheten till elnätet.

↳ [AUTO INSTALL PRESS - PLAY KEY](automatisk inställning - tryck på uppspelningsknappen) visas.

2

Tryck på ►|| på huvudenheten om du vill starta inställningen.

↳ Enheten lagrar automatiskt radiokanaler med tillräcklig signalstyrka.

↳ När alla tillgängliga radiokanaler har lagrats sänds den första inställda kanalen automatiskt.

Ställa in klockan



Kommentar

- Du kan endast ställa in klockan i standbyläget.

1

Håll **PROG/CLOCK SET** intryckt om du vill öppna klockinställningsläget.

↳ [SET CLOCK] (ställ in klocka) rullas över skärmen.

↳ [Synch On] (synkronisering på) visas.

2

Tryck på ◀▶▶▶ för att välja [Y] eller [N].

- [Y]: Enheten läser DAB/RDS-tiden och ställer in klockan automatiskt.

- [N]: Enheten stänger av tidssynkroniseringen.

3

Bekräfta genom att trycka på **PROG/CLOCK SET**.

- 4 Tryck upprepade gånger på **⏮⏭** för att välja 12- eller 24-timmarsvisning.
- 5 Bekräfta genom att trycka på **PROG/CLOCK SET**.
↳ Timsiffrorna visas och börjar blinka.
- 6 Tryck på **⏮⏭** för att ställa in timme.
- 7 Bekräfta genom att trycka på **PROG/CLOCK SET**.
↳ Minutsiffrorna visas och börjar blinka.
- 8 Tryck på **⏮⏭** för att ställa in minuter.
- 9 Bekräfta klockinställningen genom att trycka på **PROG/CLOCK SET**.

Slå på

- 1 Tryck på **⏻**.
↳ Enheten byter till senast valda källa.

Växla till standbyläge:

- 1 Tryck på **⏻** igen för att sätta enheten i standbyläge.
↳ Klockan (om den är inställd) visas i teckenfönstret.

Så här växlar du enheten till Eco Power-standbyläge:

- 1 Håll **⏻** intryckt i minst 2 sekunder.
↳ Belysningen i teckenfönstret släcks.



Tips

- Enheten växlar till Eco Power-standbyläge efter 15 minuter i standbyläge.

Så här växlar du mellan standbyläge och Eco-standbyläge:

- 1 Håll **⏻** intryckt i minst 2 sekunder.

4 Uppspelning

Spela upp en skiva

- 1 Tryck på **CD** och välj skivkälla.
- 2 Tryck på **▲** så öppnas skivfacket.
- 3 Sätt i en skiva med etiketten vänd utåt.
- 4 Tryck på **▲** så stängs skivfacket.
↳ Uppspelningen startar automatiskt. Om inte trycker du på **▶||**.

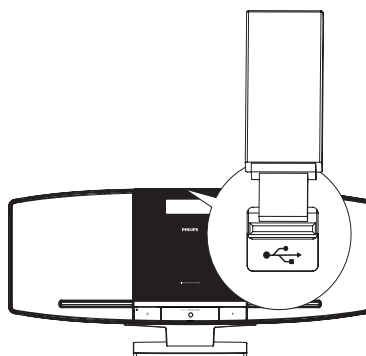
Spela upp från USB



Kommentar

- Kontrollera att USB-enheten innehåller spelbara ljudspår.

- 1 Sätt i USB-enheten i **⚡**-uttaget.



- 2 Tryck på **USB** och välj USB-källa.
↳ Uppspelningen startar automatiskt. Om inte trycker du på **▶||**.
 - Välj en mapp genom att trycka på **▲/▼**.
 - Välj en ljudfil genom att trycka på **⏮⏭**.

Spela iPod/iPhone

Du kan lyssna på ljud från en iPod/iPhone genom mikro-HiFi-systemet.

Kompatibla iPod-/iPhone-modeller

Kompatibla Apple iPod och iPhone-modeller med 30-stifts dockningskontakt:

- iPod classic, iPod touch, iPod nano, iPod 5th generation (video), iPod med färgskärm, iPod mini.
- iPhone, iPhone 3G, iPhone 3GS

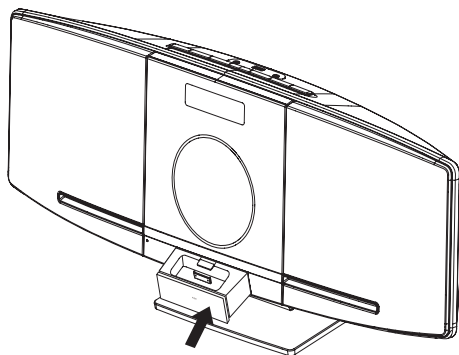
Spela upp en iPod-/iPhone-spelare



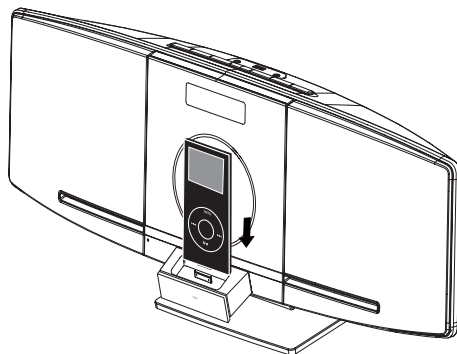
Kommentar

- När en iPod/iPhone-spelare är isatt växlar enheten automatiskt till iPod-källan.

- 1 Tryck på facket för dockan så att den öppnas.



- 2 Placera iPod-/iPhone-spelaren i dockan.



- 3 Tryck på **iPod** för att välja iPod som källa.
 - Tryck på **▶▶** om du vill pausa/återuppta uppspelningen.
 - Om du vill hoppa till ett spår trycker du på **◀◀▶▶**.
 - Om du vill söka under uppspelningen håller du **◀◀▶▶** intryckt. Släpp den sedan när du vill återgå till normal uppspelning.

Ladda iPod/iPhone

När enheten är ansluten till elnätet börjar den dockade iPod-/iPhone-enheten att laddas.

5 Lyssna på radio

Lyssna på DAB+ (Digital Audio Broadcasts)

DAB+ (Digital Audio Broadcasting) är ett sätt att sända radio digitalt via ett nätverk av sändare. Det ger större valmöjligheter; bättre ljudkvalitet och mer information.

- 1 Tryck på **SOURCE** flera gånger och välj **[DAB+]**.
 - ↳ När du aktiverar DAB+-läget för första gången söker enheten automatiskt efter DAB+-radiokanaler. Enheten lagrar alla tillgängliga DAB+-radiokanaler och sänder sedan den första tillgängliga kanalen.
 - ↳ Den senast valda DAB+-radiokanalen sänds automatiskt.



Tips

- Om ingen DAB+-tjänst är tillgänglig visas **[NO DAB STATION]** och sedan **[Station list]**.

Söka efter DAB+-radiokanaler automatiskt

Du kan söka efter DAB+-radiokanaler genom att utföra en fullständig sökning.

- 1 I DAB+-läget trycker du på **MODE/SCAN**.
 - ↳ Enheten söker efter alla tillgängliga DAB+-radiokanaler och sänder den första tillgängliga kanalen.

Ställa in en DAB+-radiokanal manuellt

- 1 Tryck på **DAB/TUNER** flera gånger och välj **[DAB+]**.
- 2 Tryck på **◀▶** för att välja **[Manual Tune]**.
- 3 Bekräfta genom att trycka på **ENTER**.

- 4 Tryck på **◀▶** för att navigera i DAB+-radiokanaler.
- 5 Bekräfta genom att trycka på **ENTER**.

Programmera DAB+-radiokanaler manuellt

Du kan programmera högst 30 DAB+-snabbvalskanaler.

- 1 Ställa in en DAB+-snabbvalskanal.
- 2 Tryck på **PRESET +/-** för att välja numret på den förinställda kanalen.
- 3 Håll **PROG/CLOCK SET** nedtryckt i två sekunder.
 - ↳ Snabbvalsnumret för den sparade kanalen visas.

Lyssna på en DAB+-snabbvalskanal

- 1 Tryck på **SOURCE** flera gånger och välj **[DAB+]**.
- 2 Tryck på **PRESET +/-** för att välja numret på den förinställda kanalen.
- 3 Bekräfta genom att trycka på **ENTER**.

Visa DAB+-information

- 1 Ställa in en DAB+-snabbvalskanal.
- 2 Tryck på upprepade gånger och bläddra igenom följande information (om tillgänglig):
 - ↳ DLS (Dynamic Label Segment)
 - ↳ PTY (Program Type)
 - ↳ Ensemblenamn
 - ↳ Tid
 - ↳ Kanal och frekvens
 - ↳ Bithastighet och ljudstatus
 - ↳ Signalfrekvens

Använda DAB+-menyn

- 1 I DAB+-läget trycker du på **MENU** och anger DAB+-menyn.

- 2 Tryck på **◀◀▶▶** om du vill bläddra bland menyalternativen:

- **[Station list]**
- **[Full scan]**
- **[Manual tune]**
- **[DRC] (Dynamic Range Control)**
- **[Prune]**
- **[System]**

- 3 Välj ett alternativ genom att trycka på **ENTER**.

- 4 Upprepa steg 2-3 om det finns underalternativ.

Fullständig sökning

Fullständig sökning används för att utföra en mängd DAB+-radiosökningar.

- 1 I DAB+-läget trycker du på **MENU** och anger menyalternativen.
- 2 Tryck på **◀◀▶▶** flera gånger tills **[Full scan]** visas.
- 3 Bekräfta ditt val genom att trycka på **ENTER**.
↳ En fullständig sökning startar automatiskt.

Manuell inställning

Med den här funktionen kan du ställa in en viss kanal/frekvens manuellt. Utöver att rikta antennen för bättre radiomottagning kan optimal mottagning även uppnås med den här funktionen.

- 1 I DAB+-läget trycker du på **MENU** så visas alternativet **"Manual tune"** (manuell inställning).
- 2 Bekräfta ditt val genom att trycka på **ENTER**.
↳ En kanal och dess frekvens visas i teckenfönstret.
- 3 Tryck på **◀◀▶▶** flera gånger tills önskad kanal/frekvens visas.
- 4 Bekräfta ditt val genom att trycka på **ENTER**.



Tips

- Du kan ändra tjänsteinformationen i teckenfönstret genom att trycka på **DISPLAY**.
- Du kan justera antennens position för att få optimal signalstyrka.

- Tryck på **MENU** för att avaktivera läget för manuell inställning.

DRC

DRC (Dynamic Range Control) lägger till eller tar bort en grad av kompensation för skillnaderna i dynamiskt omfång mellan radiokanaler.

- **[DRC off]** (DRC är avaktiverat.)
- **[DRC high]** (DRC är aktiverat, den rekommenderade standardinställningen i bullriga miljöer.)
- **[DRC low]** (DRC är inställt på halva den normala nivån)

Prune

Med den här funktionen kan du rensa alla ogiltiga kanaler från kanallistan.

- 1 I DAB+-läget trycker du på **MENU** och anger menyalternativen.
- 2 Tryck på **◀◀▶▶** flera gånger tills **[Prune]** visas.
- 3 Bekräfta ditt val genom att trycka på **ENTER**.
↳ **[Y]** eller **[N]** visas.
- 4 Tryck på **◀◀▶▶** för att växla mellan **[Y]** och **[N]**.
- 5 Bekräfta genom att trycka på **ENTER**.

System

Med den här funktionen kan du:

- **ta reda på programvaruversionen för enheten**
- 1 I DAB+-läget trycker du på **MENU** och anger menyalternativen.
 - 2 Tryck på **◀◀▶▶** flera gånger tills **[System]** visas.
 - 3 Bekräfta genom att trycka på **ENTER**.
↳ **[SW version]** visas.

- 4 Tryck på **ENTER** igen.
↳ Programvaruversionen för huvudenheten visas.
- återställa DAB/FM-kanaler
- 1 I DAB+-läget trycker du på **MENU** och anger menyalternativen.
- 2 Tryck på **◀◀▶▶** flera gånger tills **[System]** visas.
- 3 Bekräfta genom att trycka på **ENTER**.
↳ **[SW version]** visas.
- 4 Tryck på **◀◀▶▶** och växla till **[Tuner Reset]**.
- 5 Bekräfta genom att trycka på **ENTER**.
- 6 Tryck på **◀◀▶▶** för att växla mellan **[Y]** och **[N]**.
 - **[Y]**: återställ alla DAB/FM-radiokanaler.
 - **[N]**: snabbvalskanalerna ändras inte.
- 7 Bekräfta genom att trycka på **ENTER**.

Lyssna på FM-radio

Ställ in en radiokanal.

- 1 Tryck på **TUNER** flera gånger och välj FM.
- 2 Ställ in en viss frekvens genom att trycka på **◀◀▶▶**.
↳ Uppspelingen startar automatiskt.



Tips

- Tryck på **LÄGE/SCAN** om du vill ställa in nästa kanal med stark mottagning automatiskt.

Programmera radiokanaler automatiskt

Du kan programmera högst 30 snabbvalskanaler (FM).

- 1 I radioläget kan du aktivera automatisk kanalsökning genom att hålla ned **MODE/SCAN**.
↳ Alla tillgängliga kanaler programmeras efter signalstyrka.
↳ Den radiokanal som först programmerades in spelas automatiskt upp.

Programmera radiokanaler manuellt

Du kan programmera högst 30 snabbvalskanaler (FM).

- 1 Ställ in en radiokanal.
- 2 Tryck på **PROG/CLOCK SET** så aktiveras programmeringsläget.
- 3 Tilldela den här kanalen ett nummer genom att trycka på **▲/▼**, och bekräfta genom att hålla ned **PROG/CLOCK SET**.
- 4 Upprepa stegen ovan och programmera andra kanaler.



Tips

- Om du vill skriva över en programmerad kanal lagrar du en annan kanal på dess ställe.

Välj en förinställd radiokanal.

- 1 I tunerläge trycker du på **▲/▼** för att välja ett snabbvalsnummer.
- 2 Bekräfta genom att trycka på **▶▶/ENTER**.
 - Du kan också välja numret på den förinställda kanalen direkt genom att trycka på sifferknapparna.
 - Du kan växla mellan mono- och stereosignaler genom att trycka på **▶▶/ENTER**.



Tips

- Placera antennen så långt från TV, video och andra strålningskällor som möjligt.
- Dra ut och justera antennens placering för bästa möjliga mottagning.

FM-kanaler med RDS

Radio Data System (RDS) är en tjänst som skickar ytterligare sändningsinformation till FM-kanaler.

Om du lyssnar på en FM-kanal med RDS-signal visas RDS.

Visa RDS-information

- 1 För en FM-kanal med RDS: tryck på **RDS/DISPLAY** flera gånger och visa olika sändningsinformation.

6 Alternativ för uppspelning

Pausa/återuppta uppspelningen

- 1 Under uppspelningen trycker du på **▶||** för att pausa/återuppta uppspelningen.

Hoppa till ett spår

För CD:

- 1 Tryck på **⏮⏭** och välj ett annat spår.
 - Om du vill välja ett spår direkt kan du också trycka på en knapp på den numeriska knappsatsen.

För MP3-skiva och USB:

- 1 Tryck på **▲▼** och välj ett album eller en mapp.
- 2 Tryck på **⏮⏭** och välj ett spår eller en fil.

Sökning inom ett spår

- 1 Under uppspelning håller du **⏮⏭** intryckt.
- 2 Släpp när du vill återgå till normal uppspelning.

Välja alternativ för repetering/slumpvis uppspelning

- 1 Under uppspelning trycker du på **MODE/SCAN** flera gånger för att välja ett repetitionsalternativ eller slumpvis uppspelning.
 - **[▶ONE]**: det aktuella spåret spelas upp flera gånger.
 - **[▶ALB]**: alla spår från det aktuella albumet spelas upp flera gånger.
 - **[▶ALL]**: alla spår spelas upp flera gånger.
 - **[SHUF]**: alla spår spelas upp slumpmässigt.
- 2 Återgå till normal uppspelning genom att trycka på **MODE/SCAN** upprepade gånger tills inga alternativ visas.

Programmera spår



Kommentar

- Du kan bara programmera spår när uppspelningen stoppas.

Du kan programmera högst 40 spår.

- 1 Tryck på **PROG/CLOCK SET** för att aktivera programmeringsläget.
↳ **[P]** visas.
- 2 När det gäller MP3/WMA-filer trycker du på **▲/▼** för att välja en skiva.
- 3 Tryck på **◀◀/▶▶** och välj ett spår och bekräfta därefter genom att trycka på **PROG/CLOCK SET**.
- 4 Upprepa steg 2 och 3 för att programmera fler spår.
- 5 Tryck på **▶||** och spela upp de programmerade spåren.
↳ Under uppspelning visas **[P]**.
 - Ta bort de programmerade spåren genom att i stoppläget trycka på **■**.

Visa tid

- 1 Tryck på **DISPLAY** om du vill visa tid.



Tips

- I Eco-standbyläge visas tiden i 90 sekunder.

Justera volymnivån

- 1 Under uppspelning trycker du på **VOL +/-** för att öka/sänka ljudnivån.

Ljud av

- 1 Under uppspelning trycker du på **✱** för att stänga av ljudet/sätta på ljudet.

Välj en förinställd ljudeffekt.

- 1 Under uppspelning trycker du på **DSC** upprepade gånger för att välja:
 - **[POP]** (pop)
 - **[JAZZ]** (jazz)
 - **[ROCK]** (rock)
 - **[CLASSIC]** (klassisk)
 - **[FLAT]** (platt - alla equalizers av)

Förstärka basen

- 1 Vid uppspelning trycker du på **DBB** för att aktivera eller avaktivera DBE (dynamisk basförbättring).
↳ **[DBB]** visas om DBB är aktiverad.

7 Övriga funktioner

Ställa in larmtid

Enheten kan även användas som väckarklocka. Skivan/radion/USB-/iPod-enheten ställs in för att spela vid en given tid.



Kommentar

- Kontrollera att klockan går rätt.

- 1 Tryck på ϕ för att växla till standbyläge.
- 2 Håll **SLEEP/TIMER** intryckt i minst två sekunder.
 - ↳ En uppmaning att välja källa visas.
- 3 Välj källa genom att trycka på **CD**, **iPod**, **TUNER**, **DAB** eller **USB**.
- 4 Bekräfta genom att trycka på **SLEEP/TIMER**.
 - ↳ Klockans siffror visas.
 - ↳ Timsiffrorna börjar blinka.
- 5 Tryck på $\lll$ för att ställa in timme.
- 6 Bekräfta genom att trycka på **SLEEP/TIMER**.
 - ↳ Minutsiffrorna börjar blinka.
- 7 Tryck på $\lll$ för att ställa in minuter.
 - ↳ Larmtiden är given och larmet är aktiverat.
 - ↳ ϕ visas.

Ställa in insomningstimern

Enheten kan automatiskt växla till standbyläge efter en given tid.

- 1 När enheten är aktiverad trycker du på **SLEEP/TIMER** upprepade gånger för att välja tidsperiod (i minuter).
 - ↳ När insomningstimern är aktiverad visas **zZ**.

Så här stänger du av insomningsfunktionen

- 1 Tryck på **SLEEP/TIMER** flera gånger tills **[OFF]** (av) visas.
 - ↳ När insomningsfunktionen är avstängd försvinner **zZ** på skärmen.

Spela upp från en extern enhet

Du kan också lyssna på en extern ljudenhet via enheten.

- 1 Välj en MP3-enhet genom att trycka på **USB/MP3 LINK**.
- 2 Anslut den medföljande MP3 link-kabeln till:
 - **MP3 LINK**-uttaget (3,5 mm) på enheten.
 - hörlursuttaget på en extern enhet.
- 3 Börja spela upp från enheten (se användarhandboken för enheten).

Lyssna genom hörlurar

- 1 Anslut ett par hörlurar till ϕ -uttaget på enheten.

8 Produktinformation



Kommentar

- Produktinformationen kan komma att ändras utan föregående meddelande.

Specifikationer

Förstärkare

Total uteffekt	2 x 10 W RMS
Frekvensåtergivning	80 Hz - 16 kHz, ± 3 dB
Signal/ brusförhållande	> 60 dB
MP3 link-ingång	0,5 V RMS 20 k Ω

Skiva

Lasertyp	Halvledare
Skivdiameter	12 cm/8 cm
Skivor som kan användas	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD, WMA-CD
Audio DAC	24 bitar/44,1 kHz
Total harmonisk distorsion	< 1,5 %
Frekvensåtergivning	60 Hz -16 kHz (44,1 kHz)
Signal/ brusförhållande	> 55 dBA

Radioläge

Mottagningsområde	FM: 87,5 – 108 MHz DAB: 174,92 - 239,20 MHz
Inställningsområde (FM)	50 kHz
Känslighet	
– Mono, 26 dB S/N-förhållande	< 22 dBf
– Stereo, 46 dB S/N-förhållande	> 43 dBf
Sökselektivitet	< 28 dBf
Total harmonisk distorsion	< 2 %
Signal/brusförhållande	> 55 dB
Antal förinställda kanaler	30 (FM) 30 (DAB)

Högtalare

Högtalarimpedans:	2 x 10 W, 4 Ω
-------------------	----------------------

Allmän information

Nätström	100 - 240 V~, 50/60 Hz
Effektförbrukning vid användning	15 W
Effektförbrukning i standbyläge	< 2 W
Effektförbrukning i Eco Power-standbyläge	< 1 W
USB Direct	Version 2.0/1.1
Storlek	
- Huvudenhet (B x H x D)	565 x 245 x 104 mm
Vikt	
- Huvudenhet	2,7 kg

USB-uppspelningsinformation

Kompatibla USB-enheter:

- USB-flashminne (USB 2.0 eller USB 1.1)
- USB-flashspelare (USB 2.0 eller USB 1.1)
- minneskort (kräver ytterligare en kortläsare för att fungera med enheten)

Format som kan användas:

- USB- eller minnesfilformat FAT12, FAT16, FAT32 (sektorstorlek: 512 byte)
- MP3-bithastighet (dataöverföringshastighet): 32–320 kbit/s och variabel bithastighet
- WMA v9 eller tidigare
- Kapslade kataloger upp till max. 8 nivåer
- Antal album/mappar: max. 99
- Antal spår/titlar: max. 999
- ID3 tag v2.0 till v2.3
- Filnamn i Unicode UTF8 (maximal längd: 128 byte)

MP3-skivformat som kan användas

- ISO9660, Joliet
- Högsta antal möjliga titlar: 999 (beroende på filnamslängden)
- Högsta antal möjliga album: 99
- Samplingsfrekvenser som kan hanteras: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Bithastigheter som kan hanteras: 32-320 (kbit/s), variabla bithastigheter
- ID3 tag v2.0 till v2.3
- Kapslade kataloger upp till max. 8 nivåer

Underhåll

Rengöra höljet

- Använd en mjuk trasa som fuktats lätt med en mild rengöringslösning. Använd inte en lösning som innehåller alkohol, sprit, ammoniak eller slipmedel.

Rengöra skivor

- När en skiva blir smutsig rengör du den med en rengöringsduk. Torka skivan från mitten och utåt.
- Använd inte lösningsmedel såsom bensen, thinner, rengöringsmedel eller antistatiska sprejer avsedda för analoga skivor.



Rengöra skivlinsen

- Efter en längre tids användning kan smuts eller damm samlas på skivlinsen. För att få bra uppspelningskvalitet kan du rengöra skivlinsen med Philips rengörings-CD eller någon annan form av rengöring. Följ instruktionerna som medföljer rengöringsmedlet.

9 Felsökning



Varning

- Ta aldrig bort höljet från apparaten.

Försök aldrig reparera systemet själv. Om du gör det gäller inte garantin.

Om det uppstår problem vid användningen av apparaten bör du kontrollera nedanstående punkter innan du begär service. Om problemet kvarstår går du till Philips webbplats (www.philips.com/welcome). När du kontaktar Philips bör du ha både apparaten samt modell- och serienumret till hands.

Ingen ström

- Kontrollera att strömkabeln på enheten är korrekt ansluten.
- Kontrollera att det finns ström i nätuttaget.
- Energisparfunktionen gör att enheten växlar till Eco Standby-läge automatiskt efter 15 minuter i standbyläge.

Inget ljud.

- Justera volymen.

Inget svar från enheten

- Koppla från och återanslut nätkontakten och slå sedan på enheten igen.

Ingen skiva identifierad

- Sätt i en skiva.
- Kontrollera om skivan är insatt med den tryckta sidan inåt.
- Vänta tills kondensen på linsen torkat.
- Byt ut eller torka av skivan.
- Använd en färdigställd CD eller en skiva av rätt format.

Fjärrkontrollen fungerar inte.

- Innan du trycker på någon av funktionsknapparna väljer du först rätt källa med fjärrkontrollen i stället för huvudenheten.
- Minska avståndet mellan fjärrkontrollen och enheten.

- Sätt i batteriet med polerna (+/–) åt rätt håll.
- Byt batteri.
- Rikta fjärrkontrollen direkt mot sensorn på framsidan av enheten.

Kan inte visa vissa filer i USB-enheten

- Antalet mappar eller filer i USB-enheten har överskridit angiven gräns. Detta är inte ett fel.
- Filernas format kan inte hanteras.

USB-enheten kan inte hanteras

- USB-enheten är inte kompatibel med enheten. Försök med en annan.

Dålig radiomottagning

- Öka avståndet mellan enheten och TV:n eller videon.
- Dra ut DAB/FM-antennen helt.

Klock-/timerinställningen har raderats

- Strömmen har stängts av eller också har strömsladden kopplats från.
- Återställ klockan/timern.

Timern fungerar inte

- Ställ in klockan rätt.
- Slå på timern.



© 2010 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.
DCB293_12_UM_V1.1_1016.1

